



Acuerdo del Participante, Absolución de Responsabilidad, y Reconocimiento de Riesgo

Nombre(s) de los Miembros del Club: _____

Instrucciones para Padres y Tutores Legales – Los participantes menores de 18 años de edad deben tener este documento leído, con las iniciales y la firma de los padres o tutor legal. El tutor legal deberá proveer documentación de apoyo.

NOTIFICACIÓN – ESTE ES UN ACUERDO LEGAL, LÉALO CON CUIDADO ANTES DE FIRMAR. POR FAVOR SIÉNTASE LIBRE DE CONSULTAR CONSEJERÍA LEGAL QUE DESEE. ALTERACIONES A ESTA DOCUMENTO DE CUALQUIER CLASE NO ES PERMITIDO.

En consideración a los servicios del Club de Boys & Girls de Bend (BGCB), sus agentes, oficiales, directores, empleados, voluntarios, participantes, constructores de la pared, diseñadores de la pared, los fabricantes de los agarraderos, arrendadores, aseguradores y toda otra persona o entidades actuando en cualquier capacidad de su parte (desde ahora referidos como ABSUELTOS), Yo estoy de acuerdo de liberar y quitar responsabilidad a los ABSUELTOS, de parte de mí, mis hijos, padres, guardianes, herederos, designados, representantes personales e inmuebles como sigue:

1. Yo acepto el inherente riesgo extremo de las actividades de trepar rocas, incluyendo esas que ocurren al trepar paredes artificiales y puede resultar en lesiones físicas o emocionales, parálisis, muerte o daño a mi persona, propiedad que me pertenezca, ABSUELTOS y/u otras grupos de personas. Yo me doy cuenta que estos riesgos no pueden ser eliminados y incluyen, entre otras cosas, pero no limitado a, trepar o caerse de la pared; que me caiga encima otro usuario; me enrede en las cuerdas; impactar en el piso o pared; herirme con agarraderos quebrados o caídos; raspaduras y/ o golpes en las paredes, o pared para trepar, agarraderos, agarraderos flojos, agarraderos que han votados, agarraderos quebrados, almohadillas, y/o el piso, equipo que falla, asegurados que falla, trepar fuera de control, o más allá de los límites; negligencia de otros trepadores, visitantes, participantes, encargados de asegurar, u otras personas que puedan estar presente; y/o mi propia negligencia. Yo entiendo que hay accidentes imprevistos que pueden ocurrir, y Yo asumo todos los riesgos asociados con tal accidente. Yo estoy de acuerdo que es posible que el equipo que sea usado puede funcionar mal, ser defectuoso y/ o fallar.

Iniciales _____
2. Yo estoy de acuerdo de acatar todas las reglas de seguridad. En el interés de mi seguridad y la seguridad de otros, Yo estoy de acuerdo de cumplir con las peticiones e instrucciones del personal. Yo estoy de acuerdo que el trabajo del personal es difícil y ellos buscan crear un entorno seguro al dar advertencias y/o instrucciones adecuadas, sin embargo ellos puede que desconozcan el estado físico o las habilidades de los participantes. Yo estoy de acuerdo además que debo usar prácticas y procedimientos apropiados para amarrar. Si fallo y no uso las prácticas y procedimientos apropiados al amarrarme la culpa es mía solamente. Yo estoy de acuerdo que debo prestar atención a la condición de las cuerdas, anclas, paredes y equipo y usar el consejo del personal si causo o noto un daño.

Iniciales _____
3. Yo estoy de acuerdo expresamente y prometo aceptar y asumir todos los riesgos que existan por razón de mi participación en esta actividad. Mi participación en esta actividad es puramente de forma voluntaria y Yo elijo participar a pesar de los riesgos

Iniciales _____
4. Yo estoy de acuerdo en asumir todo daño personal, incluyendo parálisis y muerte, que puede ocurrir mientras estoy en BGCB. Yo absuelvo, remiso, y para siempre descargo y pacto que no voy a demandar a los ABSUELTOS de toda responsabilidad de cualquier lesión que me puede ocurrir, y de cualquier reclamo, demandas o causas de

acción, que estén de alguna forma conectada con mi participación en esta actividad o por el uso del equipo de los ABSUELTOS y/o instalaciones, incluyendo reclamos que aleguen actos de negligencia u omisión de parte de los ABSUELTOS. Yo entiendo que este Acuerdo de Participación, Absolución de Responsabilidad y Reconocimiento de Riesgo incluye los reclamos de daño personal, incluyendo muerte basado todo o en total o en parte en la ACCIÓN NEGLIGENTE O LA INACCIÓN DE LOS ABSUELTOS.

Iniciales _____

5. En el evento de cualquier reclamo, demanda, o causa de acción que sea puesta contra los ABSUELTOS por mí, o por cualquier menor que yo tenga responsabilidad de supervisión en las instalaciones de los ABSUELTOS (este o no físicamente presente en el momento del incidente de golpe, daño o pérdida), Yo estoy de acuerdo de indemnizar y mantener inofensivo, y defender a los ABSUELTOS; incluyendo el pago de un abogado razonable, o para cualquier reclamo que surja por entero o en parte de la presunta acción de negligencia o inacción de los ABSUELTOS. Si los ABSUELTOS o cualquiera de su parte, requieren pagar los honorarios de un abogado, reductibles de la aseguranza, y/u otros costos para hacer cumplir el acuerdo, Yo expresivamente estoy de acuerdo de indemnizar y mantener inofensivo que provengan de dichos pagos y deducibles y costos.

Iniciales _____

6. Yo certifico que tengo aseguranza adecuada para cubrir cualquier golpe o daño que pueda causar o sufrir mientras participa, o estoy de acuerdo de cargar con los costos de tal golpe o daño yo mismo. Yo certifico no tengo ninguna condición médica, emocional y/o física que interfiera con mi seguridad en esta actividad, o si no Yo estoy dispuesto a asumir, y pagar el costo de, todos los riesgos que puede crear, directa o indirectamente, por tal condición.

Iniciales _____

7. Yo entiendo que el escalar en el interior de unas instalaciones no es lo mismo como escalar al aire libre, y que habilidades adicionales son necesarias para para escalar al aire libre que no pueden ser adquiridas al escalar en un gimnasio. Yo estoy de acuerdo que buscaré instrucción calificada antes de intentar escalar al aire libre.

Iniciales _____

8. Yo reconozco y entiendo que no hay un medio substancioso que absorba impactos debajo de la estructura rocosa, la cuerda de arriba, y áreas para escalar de plomo; caídas de cualquier altura puede resultar en lesiones, parálisis o muerte.

Iniciales _____

9. Yo entiendo que el uso de cascos para escalar aprobados por UIAA puede ayudar a prevenir lesiones en el cráneo, daño permanente del cerebro, y/o muerte, y estos cascos serán provistos durante el uso de la pared para escalar en las instalaciones. Cualquier otro casco o escalar sin casco no serán permitidos. Yo entiendo que solo los cascos aprobados por UIAA serán permitidos para ser usados mientras se escala en BGCB.

Iniciales _____

10. Al firmar este documento Yo reconozco que si cualquiera incluyendo a mí, se lastima o hay daño a la propiedad durante mi participación en esta actividad. Yo puedo encontrar que una corte legal vea que usted renunció a su derecho de demandar a las ABSUELTOS y cualquiera que tenga vínculo legal con los ABSUELTOS.

Iniciales _____

11. Esta absolución aplica a y une a mi representante personal, herederos y familia. Yo además representó que tengo completa y absoluta autoridad de unir, convenir cualquier acto legal de parte de mis hijos menores en mi familia, y/o alistados en esta documento, y entiendo y estoy de acuerdo que los ABSUELTOS confían con prejuicio en esta representación y no permitirán a ningún menor usar las instalaciones sin esta representación. Si un miembro de la familia menor de 18 años de edad, u otro niño del que yo tengo autoridad de actuar legalmente por él, participa en esta actividad en BGCB, si estoy o no presente, Yo hago esta absolución y estas representaciones de parte de él o ella, así como para mi persona, y estoy de acuerdo en asumir toda responsabilidad por su seguridad.

Iniciales _____

12. Yo entiendo que este documento es un contrato. Yo firmo por voluntad propia. Yo entiendo que este contrato puede romperse, que si cualquier parte es retenida por una corte de la ley como sin poder ser reforzada, el

resto sobrevive. Yo estoy de acuerdo que el lugar de cualquier acción legal que provenga de, concerniente o que envuelva este documento, o el uso de las instalaciones de BGCB, o los ABSUELTOS será en el Condado de Deschutes, OR. Yo también entiendo y estoy de acuerdo que esta acuerdo permanecerá en toda fuerza y efectiva para siempre, y aplicará a cualquier visitas que haga, ahora y para siempre, a BGCB. Cualquier participación futura y uso de BGCB es evidencia del apoyo continuo del acuerdo con este documento.

Iniciales _____

HE TENIDO SUFICIENTE OPORTUNIDAD DE LEER EL DOCUMENTO ENTERO. LO HE LEÍDO Y ENTENDIDO, ESTOY DE ACUERDO A ESTAR SUJETO A SUS CONDICIONES PARA SIEMPRE.

Miembro del Club: _____ **Miembro del Club:** _____
Fecha de Nacimiento: ___/___/___ **Fecha de Nacimiento:** ___/___/___

Si lo está llenando en nombre de un menor

En consideración de la participación de _____ (Nombre del menor), Yo represento y tengo completa y absoluta autoridad de actuar legalmente por el menor. Yo entiendo que los ABSUELTOS confían con perjuicio de esta representación y si no fuera así no permitirían al menor participar. Yo estoy de acuerdo de indemnizar y mantener inofensivo a las ABSUELTOS de todo reclamo que traigan causa de o departe del menor, y que estén de alguna manera conectada con la participación del menor.

Nombre del Padre/Tutor (por favor escriba el nombre): _____

Firma: _____ **Fecha:** _____